

## MOLUCCANIN, A COUMARINOLIGNOID FROM *ALEURITES MOLUCCANA*

T. SHAMSUDDIN, W. RAHMAN, SUROOR A. KHAN,\* K. M. SHAMSUDDIN\* and J. P. KINTZINGER†

Department of Chemistry, Aligarh Muslim University, Aligarh-202 001, India; \*Department of Research in Unani Medicine, Aligarh Muslim University, Aligarh 202 001, India; †Institut De Chimie, Université Louis Pasteur De Strasbourg, 67000 Strasbourg, France

(Revised received 14 October 1987)

**Key Word Index**—*Aleurites moluccana*; Euphorbiaceae; moluccanin; linear coumarinolignoid.

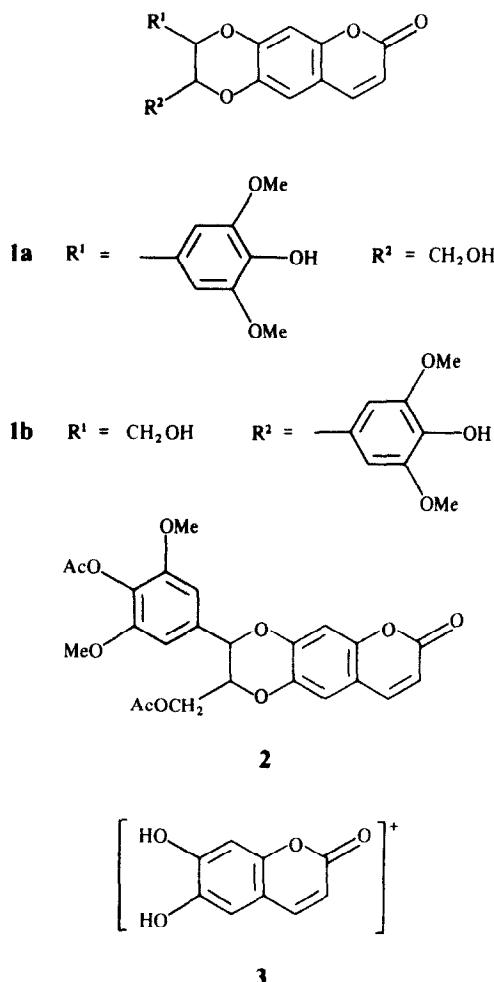
**Abstract**—A new coumarinolignoid has been isolated from stem chips of *Aleurites moluccana* and its structure determined on the basis of chemical and spectroscopic evidence.

*Aleurites moluccana*, a member of the family Euphorbiaceae has been attributed with several medicinal properties [1]. Previous work on this plant is confined to the analysis of the drying oil derived from its seed kernels [2].

Materials used in this investigation was collected from the campus of the Forest Research Institute, Dehradun. Chromatography of the ethanol extract yielded several components. Of these, moluccanin was isolated as pale yellow crystals, mp 220°.

Moluccanin fluoresced blue in UV light and dissolved in aq. KOH from which it would be regenerated. The alkaline solution was yellow and fluorescent. Its <sup>1</sup>H NMR spectrum showed two pairs of doublets at δ 6.36 and 7.99 (1H each d, *J* = 9 Hz). The IR spectrum had a prominent band at 1710 cm<sup>-1</sup>. Moluccanin, therefore, was a coumarin derivative. The [M]<sup>+</sup> ion appeared in the mass spectrum at *m/z* 386.0997 defining its composition as C<sub>20</sub>H<sub>18</sub>O<sub>8</sub>. Its <sup>1</sup>H NMR spectrum revealed the presence of two methoxyl functions. Three signals appearing at δ 3.60(2H, *m*), 4.35(1H, *m*) and 5.11(1H, *d*, *J* = 8 Hz) resembled closely those reported for daphnetin [3] and are characteristic of coumarinolignoids. However, the substitution pattern in moluccanin differed from that in daphnetin was revealed by the presence of two 1H singlets appearing at δ 7.04 and 7.36 and attributable to H-8 and H-5, respectively. The C<sub>6</sub>—C<sub>3</sub> unit was thus attached through oxygens to C-6 and C-7 of the coumarin moiety, which was further demonstrated by the close resemblance of the UV spectrum of moluccanin with that of 6,7-dimethoxy coumarin ( $\lambda_{\text{max}}$  255, 292 and 340 nm) [4]. Identity of the C<sub>6</sub>—C<sub>3</sub> unit as sinapyl alcohol was confirmed by the formation of diacetate 2 and the close correspondence in the <sup>1</sup>H NMR spectrum of the 2H singlet appearing at δ 6.83 with that appearing at 6.81 in the spectrum of daphnetin [3]. Moluccanin was, therefore, formulated as a coumarinolignoid of structure 1a/1b. The mass spectral data was compatible with the postulated structure in that the genesis of all the fragment ions can be rationalized on the basis of the fragmentation pattern proposed for coumarinolignoids [3, 5]. In particular a fragment ion was present at *m/z* 178.0267 (C<sub>9</sub>H<sub>6</sub>O<sub>4</sub>), which can be formulated as 3. The <sup>13</sup>C NMR data assignments, which were based on 2D-<sup>1</sup>J<sub>CH</sub> correlation, also substantiated this formulation.

The <sup>3</sup>J<sub>CH</sub>-2D correlation spectrum was determined to enable a choice to be made between structures 1a and 1b for moluccanin, but no long distance coupling could be



detected between H-7' and H-8' and the ring carbons C-6 and C-7. Coupling constants in such cases have been reported to the order of 1 Hz [6], whereas the  $^3J$  effects are detectable only if they are of the order of 5 Hz. However, the structure **1a** could be assigned to moluccanin on the basis of a low power hetero decoupling experiment in which considerable sharpening of the signal at 139.90(C-6) could be observed on irradiation of the H-7' (4.98) signal.

Moluccanin is an addition to the recently discovered tribe of coumarinolignoids [5], seven of which have been reported so far. Moluccanin is the first member of this series in which the mode of fusion of the nine carbon unit to the coumarin is linear.

Of seven coumarinolignoids reported so far, three have been isolated from Capparidaceae [5, 7, 8], two from Thymelaceae [3, 9] and one each from Bursaraceae [10] and Euphorbiaceae [11]. Cleomiscosin B has been isolated from two sources in the Simaroubaceae and one in the Sapindaceae [12].

#### EXPERIMENTAL

Stem chips (4 kg) of *Aleurites moluccana* (Euphorbiaceae) were dried in the shade, cut into small pieces and defatted by refluxing repeatedly with petrol (bp 60–80°). The defatted material was then extracted with hot EtOH and the concd extract chromatographed on a column of silica gel. The column was eluted with  $C_6H_6$  containing increasing proportions of EtOAc. Fractions eluted with  $C_6H_6$ -EtOAc (80:20) were combined, solvent dist. off and the residue cryst. from  $Me_2CO$ -MeOH to yield **1a**, 220°, (TLC; silica gel; MeOH- $CHCl_3$ , 5:95; visualized by fluorescence in UV light). UV  $\lambda_{max}^{MeOH}$  nm, 260, 295 and 340. IR  $\nu_{max}^{Nujol}$   $cm^{-1}$ ; 3520 and 1710.  $^1H$  NMR (DMSO- $d_6$ ; 100 MHz);  $\delta$  3.60 (2H, m, H-9), 3.85 (6H, s, 2  $\times$  OMe), 4.35 (1H, m, H-8'), 5.11 (1H, d,  $J$  = 8 Hz, H-7'), 6.36 (1H, d,  $J$  = 9 Hz, H-3), 6.83 (2H, s, H-2' and H-8'), 7.04 (1H, s, H-8), 7.36 (1H, s, H-5) and 7.99 (1H, d,  $J$  = 9 Hz, H-4). MS  $m/z$  (rel. int.); 386.0997 [M] $^+$  (100%), 355.0839 (4.02), 354.0742 (6.23) 353.0633 (6.28), 327.0867 (11.23), 210.0893 (53.31), 192.0784 (85.87), 191.0788 (55.20), 180.0784 (20.13), 178.0267 (16.51), 177.0551 (18.50), 167.0710 (68.05), 154.0632 (16.98), 149.0630 (18.38), 149.0229 (21.06).

Acetylation of compound **1a**. Compound **1a** was acetylated with  $Ac_2O$ -pyridine to give **2** and cryst. from MeOH mp 210°.  $^1H$  NMR ( $CDCl_3$ ; 400 MHz);  $\delta$  2.08 (3H, s, OAc), 2.35 (3H, s,

OAc), 3.84 (6H, s, 2  $\times$  OMe), 4.05 (1H, dd,  $J$  = 4.48, and 12.32 Hz, H-9'), 4.29 (1H, m, H-8'), 4.40 (1H, dd,  $J$  = 3.28, and 12.32 Hz, H-9'), 4.98 (1H, d,  $J$  = 8 Hz, H-7'), 6.63 (2H, s, H-2' and H-5'), 6.30 (1H, d,  $J$  = 9.56 Hz, H-3), 6.96 (1H, s, H-8), 7.07 (1H, s, H-5), 7.60 (1H, d,  $J$  = 9.56 Hz, H-4).  $^{13}C$  NMR ( $CDCl_3$ ; 100.8 MHz);  $\delta$  170.1 (s, Me CO O-C-9'), 168.2 (s, Me-CO-OC-4'), 160.92 (dd, C-2), 152.1 (br s, C-3' and C-5') 149.3 (m, C-9), 146.7 (m C-7), 142.70 (dd, C-4), 139.90 (s, C-6), 132.90 (s, C-1'), 129.50 (s, C-4'), 114.45 (d, C-3), 114.30 (d, C-5), 113.20 (m, C-10), 105.04 (d, C-8), 103.70 (dq, C-2' and C-6'), 77.20 (br d, C-8'), 62.30 (t, C-9'), 56.10 (q 2  $\times$  OMe), 20.50 (q, Me-CO-O-C-9), 20.30 (q, Me CO-O-C-4').

**Acknowledgements**—We thank Prof. Asif Zaman for helpful discussion, Dr. J. D. Connolly, University of Glasgow for determination of mass spectra Prof. G. Ourisson for facilities, Mrs E. Krempf for spectral determinations, The U. G. C., New Delhi (India) for the award of a TRF(TS) and the CSIR, New Delhi (India) for the award of a Research Associateship (SAK).

#### REFERENCES

1. Nadkarni, A. K. (1954) *Indian Materia Medica* Vol. 1, p. 61. Popular Book, Bombay.
2. Weisman, G. (1976) *Seifen Oste, Fette, Wachs*, **102**, 77.
3. Zhuang, L. G., Seligmann, O. and Wagner, H. (1983) *Phytochemistry*, **22**, 617.
4. Steinegger, E. V. and Brantschen, A. (1959) *Pharm. Acta. Helv* **34**, 334.
5. Ray, A. B., Chattopadhyaya, S. K., Konno, C. and Hikino, H. (1980) *Tetrahedron Letters* 4477.
6. Lin, L. J. and Cordell, G. A. (1986) *J. Chem. Soc. Chem. Commun.* 377.
7. Ray, A. B. Chattopadhyaya, S. K., Konno, C. and Hikino, H. (1982) *Heterocycles*, **19**, 19.
8. Ray, A. B. Chattopadhyaya, S. K. Konno, C., Kiso, Y. and Hikino, H. (1985) *Tetrahedron* **41**, 209.
9. Bhandari, P., Pant, P. and Rastogi, R. P. (1982) *Phytochemistry* **21**, 2147.
10. Zoghbi, M. D. G. B., Roque, N. F. and Gottlieb, O. R. (1981) *Phytochemistry* **20**, 180.
11. Parthasarathy, M. R. and Saradhi, K. P. (1984) *Phytochemistry* **23**, 867.
12. Arisawa, M., Handa, S. S., McPherson, D. D., Lankin, D. C., Cordell, G. A., Fong, H. H. S. and Farnsworth, N. R. (1984) *J. Nat. Prod.* **47**, 300.